

(Slovenian Daily)
Printed and published by the
Slovenian Publishing Co.
(a corporation)
FRANK J. KAZAR, President
JANKO PLEŠKO, Secretary
LOUIS BERNHARDT, Treasurer
Place of Business of the corporation and
address of above officers: 89 Cortlandt
Street, Borough of Manhattan, New York
City, N. Y.

Čelo leto velja list za Ameriko in
Canada. \$3.00
pol leta. 1.50
pol leta New York. 2.00
pol leta New York. 2.00
pol leta New York. 2.00
pol leta New York. 2.00

"GLAS NARODA"
("Voice of the People")
Published every day, except Sundays and
Holidays.
Subscription yearly \$3.00.

Advertisements on agreement.

Dopisi brez podpisa in osebnosti se ne
vračajo.
Dopisi naj se blagovoli pošiljajo po -
što.
V spremstvu krajnjim naročnikom
posiljamo, da se nam tudi predložijo
svetila, če namerajajo, da hitreje najde-
mo naslednika.

Dopisem in pošiljankam naredite ta na-
znanje:
"GLAS NARODA"
89 Cortlandt St., New York City.
Telefon 4667 Cortlandt.

Profitrustni zakon in delavci.

V New Orleansu, La., so bili nekateri člani uniže bombažnih nakladalcev obsojeni zaradi pregreška proti Shetmanovemu zakonu, ker so bili napovedali štrajk. Obsojena se je izrekla na podlagi paragrafa, ki prepoveduje ukrepitev, s katerimi se omejuje trgovina med posameznimi državami ali z inozemstvom. Ker vsled štrajka se ni mogla gotova množina bombaža odpraviti v inozemstvo, je sodišče v tem iztaknilo omejitve trgovine in je delavce obsojilo.

Stari John Sherman, ki je osnoval profitrustni zakon, seveda ni mislil, da bi se ta zakon kdaj mogel rabiti proti delavcem. Zveze delavcev so le obrambne naprave gospodarsko slabših in stoji z domačo in tujo trgovino le posredno v stiku. John Sherman je hotel s svojim zakonom zadeti le one kapitalistične kombinacije, ki roparsko izkoriščajo naše gospodarsko življenje in spravljajo ljudstvo v industrijalno tlačništvo. Sherman je hotel, da država brzoza te kombinacije, ali danes po 20. letih se ni ničesar zgodilo in zdaj hočejo pre pametni sodniki rabiti ta zakon proti delavcem. Ne bo obveljalo.

Ljubljanski škof Jeglič in kaplan Kopitar.

Prejeli smo sporočilo, da je škof Jeglič v Kočevju in je k ruto roko nabil njegovo delo za vero in narodnost. Kopitar ni storil Nemeu nobene krivice, nego je delal med Slovenci, da jih utrdi v veri in jim ohrani ljubezen in zvestobo do svojega naroda. Toda Nemei stoji na stališču, da imajo pravico raznaroditi na kočevskem ozemlju župce Slovence in so samo iz tega vzroka začeli vojko proti kaplanu Kopitarju. In škof je takoj pred njimi kapituliral, je odstranil kaplana Kopitarja in je ugonobil vse, kar je ta duhovnik storil za katoliško vero in slovensko narodnost v Kočevju.

Še več! Vsakdo se že spominja septembarskih dogodkov leta 1908 v Ljubljani. Takrat je bilo par tucetov nemških šip ubitih, a Nemeu se ni nobenemu nič zgodilo in ne enemu ni bil niti las zakriviljen. Takrat se je ljubljanski škof podvil in je pisal grofu Barbu pismo, v katerem je ogroženo obsojil dogodivše izgrede. Kako vse drugače pa je škof postal v Kočevju! Slovence so bile tam že nešteto ubite šipe; Nemei so napadli bivo slovensko trgovino in v njej vse razdejali, kar jim je prišlo v roke; Nemei so posojiličeno hišo ponesušili že nešteto krat. In zadnje so s kamenjem in z ledom napadli Slovence, jih podili celo uro po cestah in ranili kaplana Kopitarja. A škofu se ni zdelo vredno, da bi bil pjal komurkoli tako pismo, kakor leta 1908 grofu Barbu, in ni se čutil poklicanega, da bi bil divjaki poretje Kočevjarjev obsojil. Neoprotno! Udal se je zahtevanju Kočevjarjev, odstranil kaplana Kopitarja in vse uničil, kar je Kopitar delal za vero in narodnost. To je bila uničevalna, če se hoče prav znanstveno skoforo postopanje glede Kočevja.

Slavno uredništvo: Stevilna, raznovrstna društva nam pričujejo, da nas je lepo število Slovencev tukaj, ki se zbijamo iz preteklosti zaspale dobe v lepo bodočnost. Zida se slovenski dom, kolekta se za novo šolo, prireajo se veselice in plesi za povzdigo tukajšnje naselbine, a ne sliši se sem klika ubogega brata-štrajkarja ki bje trd bój že deset mesecev za svoje pravične zahteve v nam najbližjem kraju Westmorelandu. Da, bje že toliko mesecev za svoje zahteve, zdramila se je naša slovenska mladost, naša slovenska mladost, pomagala jim je po svoj moči, — pa mi?

Zatorej. Slovenci v Pittsburgu, naša sveta dolžnost je, pomagati pomagati brat bratu. Zdržimo se po načinu rojakov v New Yorku in Brooklynu in priredimo veliko veselico s plesom v najkrajšem času. S tem si pridobi naša naselbina ugled in čast, bratom štrajkarjem bode pa mala pomoč v težki borbi nasproti odurnim kapitalistom.

Pozdrav Slovencev in Slovenkam v svobodni državi.

Zmagoslav Stibilj.

Gleasanton, Pa.

Cenjeni g. urednik: Z delom gre tukaj se precej dobro. Taintam moramo res kakšen dan povčati, a to ni ne de, ker kljub temu zaslužimo toliko, da se počestno prezivimo in da si moremo časih privoščiti kak kozareček jermenevca. Vendar rojakom ne svetujem semkaj hoditi dela iskat.

Slovencev nas tukaj ni veliko in se medsebojno ljudi ne preveč ne razumejo. Vsek ima svoje misli, kakor ribniški konj. Mogoče se bode sedanjí čas kaj zblizal mladi spol.

Konec dopisa pozdravljam rojake in rojakinje po širni Ameriki. Tebi vrli list pa želim obilo naročnikov in predplačnikov.

Anton Urbank.

Meadow Lands, Pa.

Tukaj nas je precejšnje število Slovencev in med nami vlada lepa sloga. V družbenem oziru tudi nismo zadnji. Imamo dva podpornika društva, in sicer pripada prvi J. S. K. J., drugo pa S. D. P. Z. Oba društva prav lepo napredujejo. Z delom gre slabo; delamo le po 16 ur na teden in zaslužimo torej komaj za tobak. Radi tega ne svetujem nobenemu, da bi hodil semkaj dela iskat.

Pozdravljam vse rojake in rojakinje širom Amerike. Tebi Glas Naroda pa želim obilo naročnikov in predplačnikov.

O. J.

Vrhovan.

Da, mlad je še bil, ko so ga nastavili visoko na goro. Mlad po letih. Mlada in neizkušena je bila duša, polna hrepenenja po neznanem, po tujem, za kar ni znal.

O, da, vedel je. Predobro je vedel, ko je napravil zrelostni izpit na učni svet. Ključ ga je obel, teptani, zatirani narod, ključa ga domovina sladka, priljubljena, vabil ga je svet, vbeval mu stan, dolžnost! In, ah! Hrepenelo po njem tudi njegovo sree.

Poslali so ga na goro. Na tisto goro, katero je videl že v svojih najnežnejših letih. Zazdela se mu je vedno žalostna, mrtva. Spominjal se je, ko je nekdo vprašal svojo ljubo mater: "Mamka, so-li ljudje, ki prebivajo na tisti gori, tudi tako žalostni, kakor gora, ki je vedno meglena?"

"Da", mu odgovori mati. "Da", je zaklicalo žalostno tedaj njegovo sree.

"Da", je odmevalo sedaj v njem. Črna halja se mu je vlegala na sree.

Poslali so ga na goro. Tam naj trpi, so rekli prvi, tam naj služi slovenski domovini, zasnehovali so ga drugi.

In sel je. Sel je na goro. Nihče mu ni podal roko v slovo! Nihče mu ni rekel: pridí se!

O, da! Vsa ga je edina ljuba mamka še tolzala, vsaj mu je rekla, da so ljudje veseli, da sije solnce lepše, nego v dolini.

"Mamka, ni-li danes megla na planini?"

Mati pogleda in žalostno zastoka. Tolžal jo je on.

Stopal je naprej po potu. Blizal se je šoli. A kje je duša? Ni videl on šole, na samotni stoječi, ki ga je valjala z žalostnim pogledom.

videl tam na trati sedečega pastirja, ki je dajal svojemu jazugetu najsladkejša imena. Ni slišal milo pevajoče ptice v zelenem gozdu, ki so ga edine spremljevale v svet.

In zakaj? Ona je levala nazaj!

Ona je levala nazaj!

Mednja. Na podstanku je imela n. belka njegova, napel prbuca se. Veselo se je zibal on, kot otrok v njej. Mile slovenske pesmi mu je mati prepevala zraven nje. "A kdo se ziblje zdaj?" "Samo spomini." "Je šla v svoj priljubljeni dom. Poljubila je mater.

Se podala tja za cerkev na gomilo svojega očeta. Tam je jokala duša. In glej! Temu popotniku, ki počasno koraka navzgor, se je rosilo oko.

Obiskala je mesto, kjer se je Vrhovan izsolal. Veselo je poselila vsak ljubi kraj, vsak ljubi kotiček. Čisti sol se je nastavila.

Pogled popotnika, kako je sonca legla na lice, kako mrko gledati so začele mu oči, kako hitro kri začela teči mu po žilah.

Kaj mu je? si je mislil pastir na paši. Kaj mu je? bi vprašala mati doma. Kaj mu je? tudi oče v grobu. Le idite za dušo! Ona bi vam povedala, zakaj.

Govorila bi vam o dijaku, ki je polno nedolžnega življenja prišel v ta zavod, polno ljubezni do svojih učiteljev, polno ljubezni do svojih sodijakov. Govorila bi duša, kako se je prebudil ta dijak v drugo življenje, kako je bila ljubezen s sovratvom povrnjena.

In zakaj? Bil je pohleven Slovenec, ljubil je svoj rod s celim mu srem, a druge narode pa spoštival.

Kje je zdaj tista ljubezen, kje čislanje? Ljudje, ne vprašajte dušo! Pogledite na stisnjeno pest Vrhovana, na trdi izraz v njegovem obrazu.

Pogledite na njegove ustnice, ki so ravnokar s bridkino povdalkom izgovorila: "In se preganjajo me sedaj, zato moram na goro."

Hitro je duša stopala sedaj za tem popotnikom. Dobitela ga je, objela ga je okoli vratu, potisnila na beli, oprani, raztrgani kamen ob cesti, da je glasno zastokal, da se mu je oko rosilo.

Hrepenel je v svet. A zdaj? "In kaj pa zdaj?" je vprašala njegova duša.

"Nazaj!" je vpilo sree. "Naprej!" je klical stan in taneusmiljen svet.

"Imej usmiljenje s seboj!" je jecalo sree. "Ne bodi mehkužnež!" je srdilo dejala dolžnost.

"Se bodeš pokmetil!" je vzlihnilo sree. "Pokaži, da imaš trdno voljo!" je sreevalo veeval svet.

"Narod te bode izgubil!" je umirajoče vzkliknilo sree. "Na meji bodeš stal kot stražnik njega, ki ga ljubiš!" je podal nardni ponos.

In sel je. S trdnimi koraki je stopal navzgor.

Malokrvnost.

Malokrvnost ali bledičnost je pogostokrat prvi začetek težke bolezni. Sama na sebi je ta bolezen nekaj povsem neopasnega in navadnega; če pa jo zanemarjamo, ima lahko zelo hude posledice.

Mestni otroci so navadno blede polti; ako jih pošlješ na kmete, kjer imajo dovolj čistega zraka, jim leca kmalu zdravo porumenečje. So pa tudi taki ljudje, ki so blede, dasi imajo dovolj krvi in so zdravi.

Malokrvni je on človek, ki mu ni blede samo koža, nego tudi zobno meso in oesna mrenica; poleg tega mu je koža nvela in suha. Toda ne samo suha, tudi debel človek je lahko malokrvnen. Malokrvne ljudi hitro in zelo utruja vsak telesni in duševni napor, razburja jih vsaka malenkost, pogosto jih boli glava, vrli se jim v glavi ter se celo onesvečajo.

Navadno imajo tudi slab tek in prebavljajo nerodno.

Glavno sredstvo proti malokrvnosti sta sveži zrak, dobra, tečna hrana, — zlasti mleko, močnate jedi in zelenjava, — ter mir.

Posebno se je treba ozirati na malokrvnost pri otrocih. Navadno se pokaže malokrvnost in šibkost otrok v razdraženosti in slabi volji, ki se loti otroka pri vsaki malenkosti. Če postane tak otrok siten in razposajen, treba starišem posebnega potrpljenja in premišljenega ravnanja, da spoznavajo, kako treba prav ravnanj s njim. Pregledita strogost ni na mestu, vendar pa tudi popustljivost ne sme segati predaleč. Vsekakor je treba dobro preštudirati otrokovo stanje ter ga ne takoj kaznovati; saj čestokrat izvira otrokova sitnost in razdraženost iz njegove telesne ne moči in šibkosti. Tako šibko telo tudi nimá zadosti duševne moči, da bi se prevladalo in prinjalo pogosto krat odloč pretrpana občutljivost naterili ljudi.

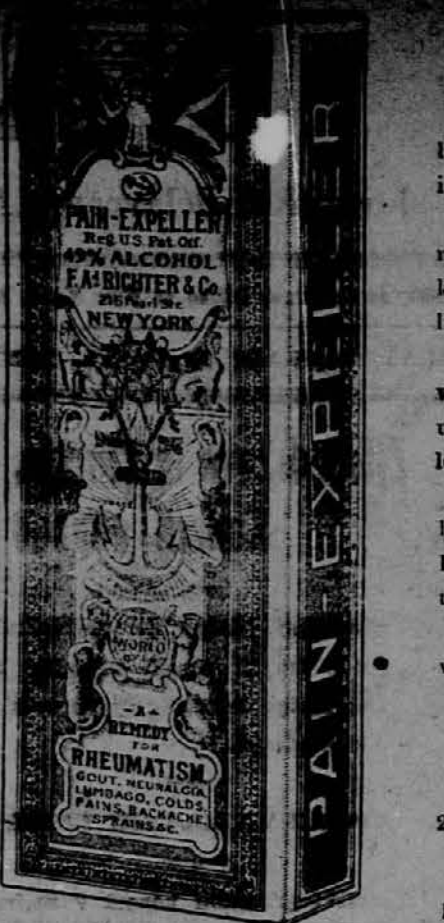
Prepovedano ravnanje. Po Ljubljani je pri mnogih starših običaj, da se otroci, ki imajo malokrvnost, hranijo s sladkorjem, ki je škodljiv za zdravje.

Prepovedano ravnanje. Po Ljubljani je pri mnogih starših običaj, da se otroci, ki imajo malokrvnost, hranijo s sladkorjem, ki je škodljiv za zdravje.

Prepovedano ravnanje. Po Ljubljani je pri mnogih starših običaj, da se otroci, ki imajo malokrvnost, hranijo s sladkorjem, ki je škodljiv za zdravje.

Prepovedano ravnanje. Po Ljubljani je pri mnogih starših običaj, da se otroci, ki imajo malokrvnost, hranijo s sladkorjem, ki je škodljiv za zdravje.

Prepovedano ravnanje. Po Ljubljani je pri mnogih starših običaj, da se otroci, ki imajo malokrvnost, hranijo s sladkorjem, ki je škodljiv za zdravje.



Skrbimo pravočasno, da odgojimo zdrave, krepke otroke; le zdravo telo more kljubovati vsem neugodam in more odgovarjati vsem zahtevam, ki jih stavi dandanes življenje na človeka.

Moka.

Med rastlinskimi žvili so najboljše ones, ki imajo v sebi mnogo škroba. Kdor hoče torej imeti tečno in zdravo hrano, mora uživati tako rastlinsko hrano, ki se dobiva iz nje moka.

Moka je v žitu, v krompirju in v sočivju. Moka ima v sebi mnogo škroba in beljakovine, torej vsebuje toplotvorne in krvotvorne snovi. Vse vrste moka pa niso enako hranilne, in celo ista vrsta ni vedno enako hranilna. Hranilnost moka je odvisna od rastline same, še bolj pa od načina, kako se moka proizvaja iz žita.

Škrob je bolj v sredini žitne, ga zrna; lepivo, ki je najbolj redilno, pa je pod semensko kožico in v kožici sami. Kadar se žito melje, se odloži kožica od jedra in pride v o trohe. Kolikor več otrobov se izloči iz moka, toliko bolj bela je, toda ohene manj hranilna. Zato je tukaj en krah redilnejši nego bel. Ali ne samo, da je krah iz nerazotrobljene moka bolj tečen, marveč je tudi lažje prebavljiv. Otrobi imajo namreč to svojstvo, da pomagajo moko kmalu pretvarjati; zato pospešujejo prebavljanje. V sebi imajo snovi, ki izpreminjajo škrob v sladkor.

Moka se jako rada pokvari, zato jo je treba večkrat premešati in prezračiti. Suha moka je redilnejša nego vlažna. Dobra moka je rumenkastobela, med prest se čuti suha in čvrsta ter škriplje. Kadar kupuje gospodinja moko, naj torej skrbno pazi, da bode imela ta svojstva.

Kokoš na izprehodu. Due 30. decembra l. l. je ušla branjevecu Francu Bambergerju kokoš, vredna 3 K. Izprehajala se je po dvorišču, kjer stanujeta zakonska Martin in Alojzija Klinar. Ko je Alojzija Klinar videla izprehajajočo se kokoš, jo je pobesala in zaklala ter si hotela pripraviti dobro kosilo. Vsed tega se je morala zagovarjati dne 13. januarja pred okrajnim sodiščem in je bila obsojena na 24 ur zapora.

Zepet lovka tatvina. Due 17. decembra l. l. sta hodila po polju okoli Kleč kočarjev sin Alojzija Bobek iz Savelj in Janez Hvastja, tudi iz Savelj, ter stikala za zajci. Res sta jih kmalu zasledila v ležišču. Bobek, ki je imel s seboj zložitveno puško, jih je začel streljati in res ustrelil dva. Hvastja pa jih je pobiral. Cel dogodek je videl 15letni posestnik sin Frau Kunaver, ki se je nahajal v bližini pri nekem delu. Potrdil je obtožbo pod prisego in vsled tega zagovor obeh obtožencev, ki nočeta o stvari ničesar vedeti, ni veljal. Sodišče je obsodilo Bobka, ki je bil radi enakgadelikta že dvakrat prej kaznovan, na tri tedne zapora, poostreznega, z enim postom. Hvastjo pa na en teden zapora in en post.

Izpred sodišča v Ljubljani. Sirovost. Janez Židan, tesar v Podmolniku, se je že o kresu skregal z Marijo Lampel. Od tedaj se nista več pogledala. Due 6. novembra l. l. je šla Lampel k nekemu gostilničarju v vas. Ko je bila v gostilni, je slišala zunaj židana, ki je vpil, da so ujeli otroci jabolka kradli. Šla je ven in ga stavila na odgovor. On pa jo je začel pehati proti kuhinji. Zategnil ji je tudi ruto, da jo je dušil. Kemaj se ma je Lampel izvila in ušla v sobo, že je pritekel Židan za njo ter jo hotel z dežnikom svatiti, kar pa je neki gost preprečil. Židan je tudi grozil, da jo bode ubil. Lampel je bila precej poškodovana. Pri tozadnem razpravi due 13. januarja je bil Židan obsojen na 4 dni zapora; povrnil pa mora tudi Mariji Lampel 10 K za bolečine in 6 K za zdravniško spravevalo.

Otroka nabila. Nedavno je 7letni posestnik sin Janez Strunelj v Dravljah skakal po ograji in se "guncal". Ko mu je Františka Florjančič rekla, naj gre z ograje, je ni hotel ubogati. To pa jo je tako razburilo, da je pograbila fanta in ga tako nabila, da je imel modre bučke po glavi in rokah. Florjančič pravi, da ga ni mislila tako hudo, a da ni gledala, kam je padla. Ker ni bila še nikdar kaznovana in ker dejanje obžaluje, je bila obsojena samo na 10 K globe in povrnitev 4 K za zdravniško spravevalo.

Prepovedano ravnanje. Po Ljubljani je pri mnogih starših običaj, da se otroci, ki imajo malokrvnost, hranijo s sladkorjem, ki je škodljiv za zdravje.

Prepovedano ravnanje. Po Ljubljani je pri mnogih starših običaj, da se otroci, ki imajo malokrvnost, hranijo s sladkorjem, ki je škodljiv za zdravje.

Prepovedano ravnanje. Po Ljubljani je pri mnogih starših običaj, da se otroci, ki imajo malokrvnost, hranijo s sladkorjem, ki je škodljiv za zdravje.

Prepovedano ravnanje. Po Ljubljani je pri mnogih starših običaj, da se otroci, ki imajo malokrvnost, hranijo s sladkorjem, ki je škodljiv za zdravje.

Prepovedano ravnanje. Po Ljubljani je pri mnogih starših običaj, da se otroci, ki imajo malokrvnost, hranijo s sladkorjem, ki je škodljiv za zdravje.

Prepovedano ravnanje. Po Ljubljani je pri mnogih starših običaj, da se otroci, ki imajo malokrvnost, hranijo s sladkorjem, ki je škodljiv za zdravje.

Prepovedano ravnanje. Po Ljubljani je pri mnogih starših običaj, da se otroci, ki imajo malokrvnost, hranijo s sladkorjem, ki je škodljiv za zdravje.

Prepovedano ravnanje. Po Ljubljani je pri mnogih starših običaj, da se otroci, ki imajo malokrvnost, hranijo s sladkorjem, ki je škodljiv za zdravje.

Prepovedano ravnanje. Po Ljubljani je pri mnogih starših običaj, da se otroci, ki imajo malokrvnost, hranijo s sladkorjem, ki je škodljiv za zdravje.

Prepovedano ravnanje. Po Ljubljani je pri mnogih starših običaj, da se otroci, ki imajo malokrvnost, hranijo s sladkorjem, ki je škodljiv za zdravje.

Prepovedano ravnanje. Po Ljubljani je pri mnogih starših običaj, da se otroci, ki imajo malokrvnost, hranijo s sladkorjem, ki je škodljiv za zdravje.

Prepovedano ravnanje. Po Ljubljani je pri mnogih starših običaj, da se otroci, ki imajo malokrvnost, hranijo s sladkorjem, ki je škodljiv za zdravje.

Prepovedano ravnanje. Po Ljubljani je pri mnogih starših običaj, da se otroci, ki imajo malokrvnost, hranijo s sladkorjem, ki je škodljiv za zdravje.

Pravi "Pain-Expeller" se je izborno izkazal pri nastopu zavrta influence. Glavni pogoj je seveda, da se ga rabi pravočasno, predno nastopijo komplikacije z pojavi vročinske muzlice. Prva znamenja so navadno bolečine v glavi, v udih, mrzlica, žumenje v usneh, splošna oslabelost vsega telesa, utrujenost v nogah in stegnih. Ne odlašajte, ampak rabite pri takih pojavih takoj pristni "Pain-Expeller", ker zabranite s tem večtedensko bolehanje. Navedilo za rabljenj je priloženo vsakemu zavitku. Varajte se ponaredb. 25 in 50 centov steklenica.

F. AD. RICHTER & CO. 215 Pearl St., New York, N. Y.

N. B. — Richterjeve Congo pilule proti zaprtju.

različne smeti in odpadke mečejo kar skozi okno, kar je seveda za nje najbolj pripravnó. Tako je tudi nedavno neka Uršula Vrečko na Sv. Jakobu nabrežju vrgla skozi okno kose zdrobljene šipe in je bilo nevarno, da koga kaj zadene. Vrečko pravi, da je padlo steklo po naključju na tla. To pa ni držalo, ker se je izkazalo, da je Vrečko steklo vrgla skozi okno, ker je bila to najpripravnejša pot. Obsojena je bila na 2 K globe, oziroma 12 ur zapora.

Sama žaljenja. Maščevalnost ravno preprosti ljudi se najbolje spozna pred sodiščem. Za vsak nič se tožarijo. Ivan Bratol je peljal tež posestvo Martina in Jere Šuštar gnoj na njivo. Jera in Martin sta ga zmerjala ali z "barabo" ali s "kolerabo" in fant je sel tožiti, je vzel advokata in Jera in Martin Šuštar bodesta sedela po 24 ur.

Pri Dobrušan je neki Kržin za smehoval Jožefa Jakuza, da je bil obsojen. Kržin bode zaprt 14 dni.

Janez Breskar iz Bizovika je kiel Františko Škrjanc in jo krivično dolžil, da vse ukrade. Zaprt bode teden dni.

V Iški Loki je zopet Andrej Kunec zabavljaj na Antona Jereba, da ga je ogoljufal za tisoč golinarjev in da je sploh ogoljufal vso občino. Pri obravnavi je pa vse preklial in bode plačal vse stroške.

Tako se kaže pri sodišču maščevalnost kmetkega ljudstva. Pa tudi njegova sirovost. Ljudje se strahujejo zmerjati in obkladajo z najhujšimi, navadno iz trte izvitimi oboditvami. Tu, tu naj poseže duhovščina vmes; tu je polje za njeno delavnost, gotovo hvalnežeje polje, kakor politika in kupčija.

Čehov v Budimpešti. Je 9000 in imajo štiri društva: Besedo, Sokola, Osveto in Československy delnički spolek. Slovaki so posebno organizirani.

Poljski rodoljub. Iz Varšave se poročča, da je veleposelnik Kuzuchowski zapustil 300 tisoč rubljev poljskim ljudskim šolam v Varšavi z določbo, da pripadajo vsa svota krakovski akademiji akademiji znanosti, ako se ne bode na ljudskih šolah v Varšavi podučevalo v poljskem jeziku. — Kdaj bo naša družba sv. Cirila in Metoda dobila takšno darilo?

NAZNANILLO. Vsem sorodnikom, prijateljem in znancom naznanjamo bridkim srečo pretužno vest, da je Vsegaunogodi poklical k sebi najino predobro in preblago mater.

FRANČIŠKO PRAPROTNIK, prevideno s sv. zakramenti, due 8. prosinca na Gornjem Logu pri Litiji. Pogreb predruge rajnice se je vršil due 10. prosinca popoldan na pokopališču na Vauah pri Litiji. Predruzo mater priporočava v molitev in blag spomin.

Aurora. III., 25. prosinca 1911. Fran in Albin Praprotnik, žalujča sinova.

IZ SLOVANSKEGA SVETA. Belgradeška "Tribuna" priobčuje sliko dr. Ivana Tavčarja in piše o njem med drugim: "Eden najpopularnejših mož med Slovenci je dr. Ivan Tavčar, deželni poslanec in odbornik, vodja narodno napredne stranke. Dr. Tavčar je po pokliu odvetnik, a pridobil si je slavno ime tudi v slovenski književnosti. On stoji med prve slovenske romane pisce, katerih dela se najraje štijejo."

IZ SLOVANSKEGA SVETA. Belgradeška "Tribuna" priobčuje sliko dr. Ivana Tavčarja in piše o njem med drugim: "Eden najpopularnejših mož med Slovenci je dr. Ivan Tavčar, deželni poslanec in odbornik, vodja narodno napredne stranke. Dr. Tavčar je po pokliu odvetnik, a pridobil si je slavno ime tudi v slovenski književnosti. On stoji med prve slovenske romane pisce, katerih dela se najraje štijejo."

IZ SLOVANSKEGA SVETA. Belgradeška "Tribuna" priobčuje sliko dr. Ivana Tavčarja in piše o njem med drugim: "Eden najpopularnejših mož med Slovenci je dr. Ivan Tavčar, deželni poslanec in odbornik, vodja narodno napredne stranke. Dr. Tavčar je po pokliu odvetnik, a pridobil si je slavno ime tudi v slovenski književnosti. On stoji med prve slovenske romane pisce, katerih dela se najraje štijejo."

IZ SLOVANSKEGA SVETA. Belgradeška "Tribuna" priobčuje sliko dr. Ivana Tavčarja in piše o njem med drugim: "Eden najpopularnejših mož med Slovenci je dr. Ivan Tavčar, deželni poslanec in odbornik, vodja narodno napredne stranke. Dr. Tavčar je po pokliu odvetnik, a pridobil si je slavno ime tudi v slovenski književnosti. On stoji med prve slovenske romane pisce, katerih dela se najraje štijejo."

IZ SLOVANSKEGA SVETA. Belgradeška "Tribuna" priobčuje sliko dr. Ivana Tavčarja in piše o njem med drugim: "Eden najpopularnejših mož med Slovenci je dr. Ivan Tavčar, deželni poslanec in odbornik, vodja narodno napredne stranke. Dr. Tavčar je po pokliu odvetnik, a pridobil si je slavno ime tudi v slovenski književnosti. On stoji med prve slovenske romane pisce, katerih dela se najraje štijejo."

IZ SLOVANSKEGA SVETA. Belgradeška "Tribuna" priobčuje sliko dr. Ivana Tavčarja in piše o njem med drugim: "Eden najpopularnejših mož med Slovenci je dr. Ivan Tavčar, deželni poslanec in odbornik, vodja narodno napredne stranke. Dr. Tavčar je po pokliu odvetnik, a pridobil si je slavno ime tudi v slovenski književnosti. On stoji med prve slovenske romane pisce, katerih dela se najraje štijejo."

Izširana dne 24. januarja 1901 v državi Minnesota. Sedel v ELY, MINNESOTA.

URADNIKI:
Predsednik: IVAN A. GERM, Braddock, Pa., 678 Jones Ave.
Podpredsednik: IVAN PRIMOŽIČ, Eveleth, Minn., Box 641.
Glavni tajnik: GEO. L. BROZICH, Ely, Minn., Box 424.
Pomož. tajnik: MIHAEL MRAVINEC, Omaha, Neb., 1234 So. 15. St.
Blagajnik: IVAN GOUZE, Ely, Minn., Box 105.
Zaupnik: FRANK MEDOSH, So. Chicago, Ill., 9483 Ewing Ave.

VRHOVNI ZDRAVNIK:
Dr. MARTIN J. IVEC, Joliet, Ill., 900 N. Chicago St.

NADZORNIKI:
ALOIS KOSTELIC, Salida, Colo., Box 583.
MIHAEL KLOPUCHAR, Calumet, Mich., 115 7th St.
PETER ŠPEHAR, Kansas City, Kans., 422 No. 4th St.

POROTNI ODBOR:
IVAN KERZIŠNIK, Bardonia, Pa., Box 138.
FRANK GOUZE, Chisholm, Minn., Box 715.
MARTIN KOČHEVAR, Pueblo, Colo., 1219 Eiler Ave.

Jednotino glasilo je: "GLAS NARODA", New York City, N. Y.

Vsi dopisi naj se pošiljajo na glavnega tajnika, in vse denarne pošiljave pa na glavnega blagajnika Jednote.

NOVICE IZ STARE DOMOVINE.

KRANJSKE NOVICE.

Bogato volilo. Družbi sv. Cirila in Metoda je zapustila 12. t. m. v Šiški umrla gospa Marija Vilhar, rojena Skvarca, 120.000 K.

V Kranjski gori je umrla soproga ondotnega sodnega kancelista gospa Antonija Drašler. Blag ji spomin!

Hudobnost. Pred nedavnim časom so na sadnem vrtnu posestnika Franca Tršarja v Hribu pri Vrhu iz neznanega storili na mladih sadnih drevesih odlični lub ter napravili na ta način posestniku 70 K škode.

Izavabila je dne 8. januarja služkinja Marija Klančarjeva iz Dobruj prodajalki čevljev ge. Mariji Kogojci za 72 K novih čevljev, češ, da jih bode nesla nekemu trgovcu v Štefanjo vas. Pri tem je odnesla tudi kosaro, pregrinjajo in denarnico. Goljufice se sedaj neznano kje potepa.

Žaga ga je prerezala. V Sušici v postojnskem okraju so našli 5. t. m. popoldne na žagi Matije Ambrožiča 35letnega žagarja Mila Skoka iz Il. Bistrice mrtvega. Žaga mu je prežgala prsi do pljuč in jeter in odtrgala levo roko. Ponesrečenec je bil delaven in trezen mož, vendar pa nekoliko božjasten, kar je najbrže tudi povzročilo nesrečo.

Umrli je Radečev veteran. S Prema poročajo: Umrli je pri 92letni Anton Cveten, brat Smrškega župana. To vam je bil korenjak, ko je nosil "po jaskem puško nabasano". Pri nas žije še trije Radečevji, več, terpač, med njimi je tudi mož, stari Kloonear (Grahor) iz Bitinj, katerega poleg dolge sive brade krasi štiri medalje.

Zaradi nevarne groznice aretiran. Pri nekem ljubljanskem posestniku se je bil udaril med otroci in očetom hudi nemir. 23letni sin, ki je služil na minsko nesrečo se pri vrnitvi v Poljo, je že od tam pošiljal domov grozljive pisma in sta njegov oče, kakor tudi gospodarica in strahotno kovalca izgovorila deposta. Te dni, ko je fant prišel domov, je gospodarica prišla s smrtjo in ker se je bilo res bati, da ji kaj zalega ne napravi, ga je policija aretirala in izročila delnišemu sodišču.

Nesreče. 11letni prodajalec sin Albert Škrlj na Vici je dobil 3. t. m. doma v kuhinji božjasten napad ter padel z liem na zarezni štedilnik, tako da se je precej hudo opek. — V tobačni tovarni je spopadnili med delom zidarskemu pomočniku Jožetu Farabosehi, ter si je desno roko težko poškodoval. — Posestniku Ivana Krizja je prišlo pri nekajju polno na levo oko ter je težko poškodoval. — Kajžarica Marija Trobec iz Sore se je spopadnili nad nek korenino in si zlomila nogo. — Dinarja Dioniza Čemažurja je v kamnolomu pri Zelenikih kamen težko poškodoval levo oko.

Pretep. Dne 8. januarja ob 11. ponoči sta se sprla v neki gostilni v Sp. Logatcu delavec Andrej Divjak in slikarski pomočnik Fran Petrovčič. Gostilničar je preprečil, da se nista stopla, pozneje pa sta se srečala zopet na cesti, kjer je udaril Petrovčič Divjaka s polenom in ko se je hotel Divjak braniti, je dobil še en udarec po glavi, na kar je Petrovčič pobegnil. Divjak pa ga je dohitel, ga vrgel na tla ter ga s polenom udaril parkrat tako, da je dobil Petrovčič težke poškodbe. Petrovčiča so prepeljali v Ljubljano v delniško bolnico, Divjaka pa so oddali okrajnemu sodišču.

Uro ukradel in zastavlil. Prodajalec sadja Ivanu Framu v Trstu na trgu Goldeni je ukradel nekdo zlato uro s srebrno verzičjo, vredno 150 K. Uro na tla ter ga s polenom udaril parkrat tako, da je dobil Petrovčič težke poškodbe. Petrovčiča so prepeljali v Ljubljano v delniško bolnico, Divjaka pa so oddali okrajnemu sodišču.

Uro ukradel in zastavlil. Prodajalec sadja Ivanu Framu v Trstu na trgu Goldeni je ukradel nekdo zlato uro s srebrno verzičjo, vredno 150 K. Uro na tla ter ga s polenom udaril parkrat tako, da je dobil Petrovčič težke poškodbe. Petrovčiča so prepeljali v Ljubljano v delniško bolnico, Divjaka pa so oddali okrajnemu sodišču.

Ik Trsta poročajo: K. Antonij, najeen je prišel nek individuali, ki se je predstavil kot zaupnik društva hišnih posestnikov in zahteval, naj mu izroči pravilno izpolnjeno naznailnico. Gospa je šla takoj v drugo sobo da bi mu prinesla polo. Med tem je "zaupnik" zagledal na mizi par zlatih uhano v briljanti ter jih vtaknil v žep. Ko mu je gospa izročila naznailnico, je hitro odšel. Gospa je se le pozneje opazila, da so ji izginili uhani, na kar je stvar takoj ovadila policiji. Policija je kmalu izsledila tatinskega "komisarja". Dotičnik je 26letni Ivan Podersaj, korist v Veržijem gledališču.

Bojotiran parnik. V Reko dospeli parnik "Rečina", last neke reške družbe, so zapustili, ko se je vrnil po šestmesečnem potovanju v Reko, vsi pomorščaki. Vzrok tega nenavadnega koraka je poveljnik ladje, ki je dajal pomorščakom nezadostno in deloma tudi pokvarjeno hrano, ter tudi sicer ravnal z njimi brezobzirno. Nekega strojnika, ki je zbolel vsled slabe hrane, so morali oddati v nekem francoskem pristanišču v bolnišnico. Pomorščaki zahtevajo, da se poveljnik odstavi in strokovne organizacije na Reki so se izrekle solidarne s pomorščaki parnika "Rečina".

Nesreča na parniku "Francesca". Iz Trsta se poročajo: Parnik "Francesca", ki so ga pripravili v trški ladjedelnici za prevažanje argentinskega mesa, je zadel, ko je odplul iz Trsta, v kanalu na dno. Do sedaj parnika niso mogli spraviti v globoko vodo. Na parniku se je zgodila dve dni nesreča. 23letni kurjač Colombo Stabile iz Viceptine je padel skozi srednja vrata v krovu v skladišnico. Prepeljali so ga težko ranjenega v bolnišnico v Trzinu, kjer pa je umrl vsled notranjih poškodb. — Parnik "Francesca" je postel Austro-Američan.

Tatovi bicikljev. Policija v Gorici je prišla dva mlada človeka, ki sta osumljena, da sta kradla bicikle. — Okoli novega leta sta bila izginila dva bicikla, eden je last g. Karla Obizija, drugi je last stotnika Langa. — Kremljarja Gorjaneu je bilo ponudeno neko kolo na prodaj za 30 K. Ponujala sta kolo neki Henrik Pekar in Ivan Danis, oba z Reke. Stanovala sta ta dva človeka v Kočevju pod gradom. Ko je policija preiskala njuno stanovanje, je našla tam bicikelj Diirkopp št. 62.592, last gosp. Karla Obizija. Oba mlada Rečana sta pravredno obločena.

Malone zadušeni. V Lloydovem arsevalu v Trstu bi se bila kmalu pripetila strašna nesreča. V parniku "Gautsch" nameščajo sedaj nove kotle, katere bodo kurili s tekočim netivom. Krog 2. ure popoldne so delali pri enem takem kotlu 29letni Anton Bergagna, 23letni Josip Vejkot in 17letni Josip Hrovat. Hrovat se je spustil v kotel, drug dva sta čakala. Ko Hrovata le ni bilo nazaj, se je spustil za njim Vejkot, a tudi njega ni bilo več iz kotla. Tretji se je vsled tega prestrašil in začel vpiti la pomoč, sam pa tudi stopil v kotel. Na dan kotla je gorel kup drv in oglja iz česar se je razvijal ogljikov plin, ohr prva delavca je strupeni plin omotil in tudi tretji je bil že v veliki nevarnosti. Prišli so delavci, ki so rešili prve tri in jih oddali v bolnico.

POZOR, SLOVENCI!
Podpisani naznanjam, da je na prodaj poslopje za prodajalno in pristni slovenski farmerski naselbini v Willard, Clar Co., Wis. Slovenec, kateri je nekoliko izurjen v tej stroki, ima prednost. To prodajalno je sedaj imel nek Šved in na željo Slovenec je sedaj na prodaj Slovenec. Poslopje meri 30 čevljev na širino in 60 čevljev na dolžino. Ter ima dva nadstropja. Cena je \$2500 in ni treba vsega v gotovini plačati. Ta prodajalno je edina v Willardu in se iztrži od 25 do 30 tisoč dolarjev na leto. Tukajšnji Slovenci bodo v spomladni gradili cerkev poleg omenjenega poslopja. Za natančna pojasnila pišite v angleščini na: Will Foster, Vice-President and General Superintendent of F. N. I. Railway Co., (27-30-1) Fairchild, Wis.

POZOR, SLOVENCI!
Podpisani naznanjam, da je na prodaj poslopje za prodajalno in pristni slovenski farmerski naselbini v Willard, Clar Co., Wis. Slovenec, kateri je nekoliko izurjen v tej stroki, ima prednost. To prodajalno je sedaj imel nek Šved in na željo Slovenec je sedaj na prodaj Slovenec. Poslopje meri 30 čevljev na širino in 60 čevljev na dolžino. Ter ima dva nadstropja. Cena je \$2500 in ni treba vsega v gotovini plačati. Ta prodajalno je edina v Willardu in se iztrži od 25 do 30 tisoč dolarjev na leto. Tukajšnji Slovenci bodo v spomladni gradili cerkev poleg omenjenega poslopja. Za natančna pojasnila pišite v angleščini na: Will Foster, Vice-President and General Superintendent of F. N. I. Railway Co., (27-30-1) Fairchild, Wis.

POZOR, SLOVENCI!
Podpisani naznanjam, da je na prodaj poslopje za prodajalno in pristni slovenski farmerski naselbini v Willard, Clar Co., Wis. Slovenec, kateri je nekoliko izurjen v tej stroki, ima prednost. To prodajalno je sedaj imel nek Šved in na željo Slovenec je sedaj na prodaj Slovenec. Poslopje meri 30 čevljev na širino in 60 čevljev na dolžino. Ter ima dva nadstropja. Cena je \$2500 in ni treba vsega v gotovini plačati. Ta prodajalno je edina v Willardu in se iztrži od 25 do 30 tisoč dolarjev na leto. Tukajšnji Slovenci bodo v spomladni gradili cerkev poleg omenjenega poslopja. Za natančna pojasnila pišite v angleščini na: Will Foster, Vice-President and General Superintendent of F. N. I. Railway Co., (27-30-1) Fairchild, Wis.

POZOR, SLOVENCI!
Podpisani naznanjam, da je na prodaj poslopje za prodajalno in pristni slovenski farmerski naselbini v Willard, Clar Co., Wis. Slovenec, kateri je nekoliko izurjen v tej stroki, ima prednost. To prodajalno je sedaj imel nek Šved in na željo Slovenec je sedaj na prodaj Slovenec. Poslopje meri 30 čevljev na širino in 60 čevljev na dolžino. Ter ima dva nadstropja. Cena je \$2500 in ni treba vsega v gotovini plačati. Ta prodajalno je edina v Willardu in se iztrži od 25 do 30 tisoč dolarjev na leto. Tukajšnji Slovenci bodo v spomladni gradili cerkev poleg omenjenega poslopja. Za natančna pojasnila pišite v angleščini na: Will Foster, Vice-President and General Superintendent of F. N. I. Railway Co., (27-30-1) Fairchild, Wis.

POZOR, SLOVENCI!
Podpisani naznanjam, da je na prodaj poslopje za prodajalno in pristni slovenski farmerski naselbini v Willard, Clar Co., Wis. Slovenec, kateri je nekoliko izurjen v tej stroki, ima prednost. To prodajalno je sedaj imel nek Šved in na željo Slovenec je sedaj na prodaj Slovenec. Poslopje meri 30 čevljev na širino in 60 čevljev na dolžino. Ter ima dva nadstropja. Cena je \$2500 in ni treba vsega v gotovini plačati. Ta prodajalno je edina v Willardu in se iztrži od 25 do 30 tisoč dolarjev na leto. Tukajšnji Slovenci bodo v spomladni gradili cerkev poleg omenjenega poslopja. Za natančna pojasnila pišite v angleščini na: Will Foster, Vice-President and General Superintendent of F. N. I. Railway Co., (27-30-1) Fairchild, Wis.

POZOR, SLOVENCI!
Podpisani naznanjam, da je na prodaj poslopje za prodajalno in pristni slovenski farmerski naselbini v Willard, Clar Co., Wis. Slovenec, kateri je nekoliko izurjen v tej stroki, ima prednost. To prodajalno je sedaj imel nek Šved in na željo Slovenec je sedaj na prodaj Slovenec. Poslopje meri 30 čevljev na širino in 60 čevljev na dolžino. Ter ima dva nadstropja. Cena je \$2500 in ni treba vsega v gotovini plačati. Ta prodajalno je edina v Willardu in se iztrži od 25 do 30 tisoč dolarjev na leto. Tukajšnji Slovenci bodo v spomladni gradili cerkev poleg omenjenega poslopja. Za natančna pojasnila pišite v angleščini na: Will Foster, Vice-President and General Superintendent of F. N. I. Railway Co., (27-30-1) Fairchild, Wis.

ROJAKI po Krasnjem državi prosim, da kdo ve za njegova sina IVANA CERAR, kateri se nahaja že 6 let v Ameriki in je star 23 let. Nekdaj je bil njegov naslov: Ivan Cerar, care of Farieg F. R., Prior Lake, Minn. Tukaj v nekem časopisu sem čital sledeče:

Slovenec se je ponesrečil. V Boverju se je v primozkopu ponesrečil rojak Ivan Cerar, 18 let star, doma iz vasi Škerjance nad Ljubljano. Vdrla se je na njega plast kamna in ga ubila. Pokopali so ga dne 22. decembra 1. l. Ker pa v ljubljanski okolici ni vasi Škerjance, zato dvomim, ako ni napaka. Prosim cenjene rojake, kdor kaj ve o njem, ali pa vsaj o ponesrečenem, da mi pojasni, za kar mi bodem zelo hvaležen. Janez Cerar, posestnik, Staveče štev. 33, pošta Št. Vid nad Ljubljano, Austria. Kranjsko. (30-1-12)

IZSEM svojega brata FRANA FIG-CELL po domače Martinek. Slišal sem, da ga je uhitela nagla smrt neke v okolici Sheboygana, Wis. Prosim cenjene rojake, če kdo kaj ve o njem, da mi poroča, ali če je še živ, naj mi se sam javi, ker imam nekaj važnega z njim urediti. — John Fricell, Box 113, Sublet, Wyo. (28-1-12)

MAZNANILO. Rojakom Slovincem in Hrvatom, kateri potujejo čez Duluth, Minn., priporočamo našega zastopnika g. JOSIP SCHARBON-a, 415 W. Michigan St., Duluth, Minn., kateri ima svoj

SALOON prav blizu kolodvora. Vsak rojak je pri njemu najbolje postrežen. Pošilja denar v stare domovine najceneje in najhitreje po našem po vredovanju. Zastopa nar v vseh po-šlih. Toraj pazite, da se ne vpadete na lim laskavim besedam ni vredne-žev, katerih v Duluthu ne manjka Spoštovanjem Frank Sakser Co.

HARMONIKE bodisi kakoršnekoli vrste izdelujem in popravim po najnižjih cenah, a delo trpe in zanesljivo. V popravu zane-sljivo vsakdo pošlje, ker sem že nad 16 let tukaj v tem poslu in sedaj v svojem lastnem domu. V popravke vzamem kranjske kakor vse druge harmonike te računam po delu kakoršne kdo zahteva brez nadaljnih vprašanj.

JOHN WENZEL 1017 E. 62nd Str., Cleveland, O. POZOR ROJAKI posebno pa GOSTILNČARJI! A. HORVATOV zdravilno grenko vino, nekritično vsa družna grenka vina in je naj-zdravje za človeka. O blednem v prodajalno Kranjski Brinčevci, Slovenci, Tropinovec in Viskine. Jamčim, da prodajam bolje in cenje kakor kateri drugi, zato ker ne plačujem agentov. Moja trgovina je edina slovenska, ki izdeluje unike cigare in pro-dajalnice samo na delo. Na plačilo odgovarjam le trgovcem. A. HORVAT, Joliet, Ill.

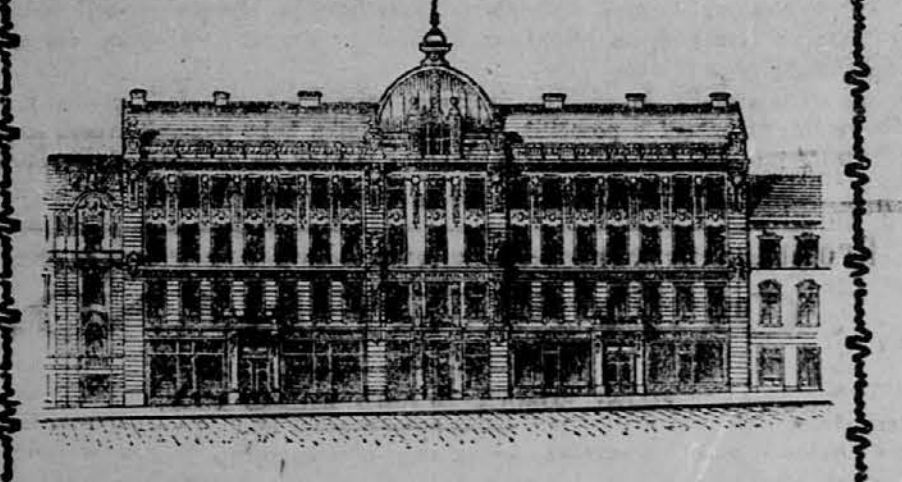
NARAVNA KALIFORNIJSKA VINA NA PRODAJ. Dobro črno vino po 50 do 60 ct. galon s posodo vred. Dobro belo vino od 60 do 70 ct. galon s posodo vred. Izvratno trosvečka od \$2.50 do \$3 galon s posodo vred. Manj nego 10 galon naj-nitke ne naroča, ker manj ko-ščin ne moremo razpoložiti. Zaprta s nasčilom naj pr-narokniki dopolnjujejo denar, ozi-ro-ma Money Order Spoštovanjem Nik. Radovich, 894 Vermont St., San Francisco, Cal.

Velotrgovina z vinom in žganjem na drobno in debelo. GEO. TRAVNIKAR 6102 N. E. St. Clair Ave., Cleveland, O., U. S. A. Kdor rojakov po širni Ameriki želi dobro vino in žganje, naj se obr-ne na gori imenovanega rojaka in vsakdo bo zadovoljen z naročenim blagom. Vino in žganje so pošilja v vsaki množini in v vsaki kraj. Velika zaloga pristnih vin in najboljšega žganja. Priporočam se rojakom tudi v obilen poset svoje dobro urejene gostilne, kjer se toči vedno vrže in primarno dobro Leizovo pivo, izvrstno do-mače vino in prodajo tudi CIRIL-METODOVE smetke.

GEO. TRAVNIKAR. sprejema vloge na knjižice in na te-koči račun ter je obrestuje po štetih 4 1/2 % Kupuje in prodaja vse vrste vrednostnih papirjev po dnevnem kurzu. Naj zastopnik za Združene države je tvrdla FRANK SAKSER CO., 82 Cortlandt Street, New York.

FRANK PETKOVSEK, javni notar — Notary Public, 718-720 Market St., WAUKEGAN, ILL. PRODAJA fina vina, najboljše žganje te izvršne smotke — patentovana zdra-vila. PRODAJA vožne listke vseh prekomor-skih črt. POŠILJA denar v star kraj sanceljive in poštene. UPRAVLJA vse v notarski posel spada-joča dela. Zastopnik "GLAS NARODA", 82 Cortlandt St., New York.

Najbolj varno naložen denar je v slovenski MESTNI HRANILNICI LJUBLJANSKI Stanje hranilnih ulog: nad 35 milijonov kron. Rezervni zaklad: nad 1 milijon kron.



Za varnost denarja jamci in je porok poleg rezervnega zaklada mestna občina ljubljanska z vsem svojim premoženjem in vso svojo davčno močjo. Zato vlagajo v to hranilnico sodišča denar mladoletnih otrok in varovancev, ter župnišča cerkveni denar.

Mestna hranilnica ljubljanska sprejema hranilne vloge vsaki dan in jih obrestuje po 4 1/2 % ter pripisuje nedvignjene obresti vsakega pol leta h kapitalu. Dne 1. in 16. vloženi denar se obrestuje takoj.

Sprejemajo se tudi vložne knjižice drugih denarnih zavodov kot gotov denar, ne da bi se obrestovanje prenehalo. Rentni davek od vložnih obresti plačuje hranilnica sama in ga vlagatelj ne zaračuna. Posoja se na zemljišča, menice in vrednostne papirje.

Hranilnica se nahaja v svoji palači v Prešernovih, prej Slonovih ulicah 3, nasproti francišanskemu kloštru. Naj zaupnik v Zjed. državah je že več let 82 Cortlandt St., NEW YORK, N. Y. FRANK SAKSER CO. 6104 St. Clair Ave., N. E., CLEVELAND, O.

RED STAR LINE. Povitba med New Yorkom in Antwerpom Redna tedenska zveza potom poštnih parnikov z brzoparniki na dva vijaka. LAPLAND 18,694 ton KROONLAND 12,185 ton FINLAND 12,185 ton VALERLAND 12,018 ton Kratka in udobna pot za potnike v Avstrijo, na Ogrsko, Slovensko, Hrvaško in Galicijo, kajti med Antwerpom in imenovanimi deželami je dvojna direktna železniška zveza. Posebno se še skrbi za udobnost potnikov medkrova. Tretji razred onstoji malih kabin za 2, 4, 6 in 8 potnikov. Za nadaljne informacije, cene in vožne listke obrniti se je na RED STAR LINE. (No. 9 Broadway, NEW YORK) 1306 "F" Street, N. W., WASHINGTON, D. C. 219 St. Charles Street, NEW ORLEANS, LA. 90-85 Dearborn Street, CHICAGO, ILL. 1319 Walnut Street, ST. LOUIS, MO. 205 M. Darnall Ave., WINNIPEG, MAN. 319 Geary Street, SAN FRANCISCO, CAL. 121 So. 3rd Street, MINNEAPOLIS, MINN. 31 Hospital Street, MONTREAL, QUE.

SLOVENCI IN SLOVENKE NA-ROČAJTE SE NA "GLAS NARO-DA", NAJVEČJI IN NAJCELEŠI SLOVENSKE DNEVNIKI

Podružnice - Split, Celovec, Trst - in Sarajevo. Delniška glavnioca - K 4,000.000.

Ljubljanska kreditna banka v Ljubljani Stritarjeve ulice 2 sprejema vloge na knjižice in na te-koči račun ter je obrestuje po štetih 4 1/2 % Kupuje in prodaja vse vrste vrednostnih papirjev po dnevnem kurzu. Naj zastopnik za Združene države je tvrdla FRANK SAKSER CO., 82 Cortlandt Street, New York.

Podružnice - Split, Celovec, Trst - in Sarajevo. Rezervni fond - K 300.000.

ALOVAN DELAVSKA PODPORA ZVEZA
Vstanovljena dne 16. avgusta 1903.
Inkorporirana 22. aprila 1909 v državi Penna.
s sedežem v Conemaugh, Pa.
GLAVNI URAĐNIKI:
Predsednik: **MIHAEL ROVANSKI**, R. F. D. No 1, Conemaugh, Pa.
Podpredsednik: **GEORGE KOS**, 524 Broad St., Johnstown, Pa.
Glavni tajnik: **IVAN PAJK**, L. Box 226, Conemaugh, Pa.
Pomočnik tajnika: **JOSIP SVOBODA**, R. F. D. 1, Box 122, Conemaugh.
Blaginjak: **FRANK SEGA**, L. Box 238, Conemaugh, Pa.
Pomočnik blaginjaka: **IVAN BREZOVEC**, P. O. Box 6, Conemaugh, Pa.
NADZORNIKI:
JACOB KOČAN, pred. nadz. odbora, Box 508, Conemaugh, Pa.
FRANK PERKO, nadzornik, L. Box 101, Conemaugh, Pa.
ANTON STRAŽISAK, nadzornik, Box 611, Conemaugh, Pa.
POŠTNIK:
ALOJZIJ BAVDEK, predsednik porot. odbora, Box 1, Dunlo, Pa.
MIHAEL KRIVEC, porotnik, Box 324, Primero, Colo.
IVAN GLAVIČ, porotnik, P. O. Box 323, Conemaugh, Pa.
VRHOVNI ZDRAVNIK:
B. T. E. BRALLIER, Grove St., Conemaugh, Pa.

Členjena društva, osiroma njih uradniki se uljudno prošnji pokljati
šonar naravnost na blaginjaka in nikomar dragem, vse druge dopise pa
na glavnega tajnika.
V slučaju da opazijo društveni tajniki pri mesečnih poročilih, ali
sploh kjerabedi v poročilih glavnega tajnika kako pomanjklivosti, naj se
to nemudoma naznani na urad glavnega tajnika, da se v prihodnje popravi.
Društveno glasilo je "GLAS NARODA."

OLD SUREHAND.
POTNI ROMAN. SPISAL KAROL MAY.
Poslovenil za "G. N." B. P. L.
(Dalje.)

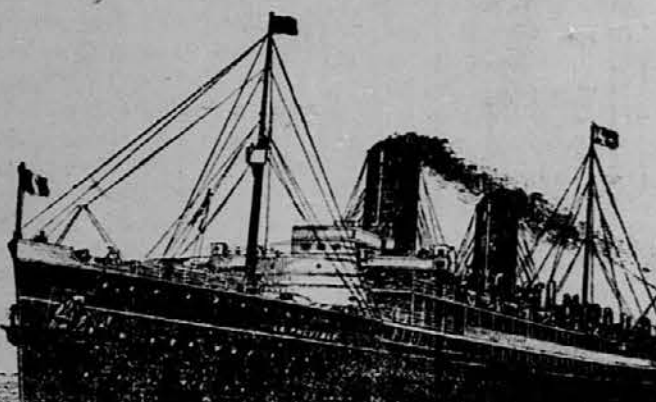
"Ali se je bojite?"
"Kaj še? Upam, da tega niste me-
nili resno. Mr. Shatterhand. Rad bi
vedel, česa se boji Old Wabble? Kveč-
jem samega sebe? Priznati pa morate,
da je med mehikimi sedežem in zaroč-
nejo velika razlika."
"Če se ne motim, bode tako."
"Kdor ima pribojnost, da se doma
v hladni sobi lepo zlekne po divanu,
temu ne pade v glavo, da bi zlezel v
zaročno peč, ter se pusti presušiti ka-
kor hruska. Ravno taka razlika je
med zelenim gozdom ali travnatu sa-
vano, in pustim, zaročnim Estacado.
Kdor hoče ostati v gozdu ali preriji,
naj ne hodi v Staked Plains; osebni
bil, da si večerja ne moremo misliti."
"Lepo! In tak osebni hočete postati
v?"
"Mi ne pade, v glavo, če ne bi bili
vi zaročni. Mr. Shatterhand. Kdo pa
je bil od nas v Llano estacado?"
Vprašanje je bilo namenjeno tova-
rišem, in ko se je izkazalo, da ni bil
še nikdo tam, je začel poslušati po-
pisovati tako strahotno, da so jim vstajali
lasje. Jaz sem ga pustil, ker je, da-
sistavno nevede, napeljeval vodo na
moj mlaj.
Vstavili se nismo tik ob vodi, am-
pak za grmovjem; sedel sem tako, da
sem videl med dvema grmovoma celo re-
ko, torej tudi prod. Old Surehand je
sedel poleg mene in je imel isti raz-
gled. Ravno je pripovedoval Old
Wabble o nekem roparskem napadu,
ki je bil izvršen v Llano estacado, in
ker je bila pri tem udeležena meni
znana oseba, sem starca pozorno po-
slušal. Sedaj me je Old Surehand ra-
hlo smilil, pokazal skozi grmovje in
rekel:
"Pogledite tja, sir, za prihajajo."
Old Wabble se je prekinil in pripo-
vedoval: vsi smo opazovali dogodke
na drugi strani, kjer so se prikazali
Komanči na konjih, po številu kakih
trideset. Po obrazih so bili poslikani
z bojnim barvami. Eden, gotovo na-
čelnik, je razjedil, ter opazoval tla
da se prepiča, če smo bližje skozi prod,
ali ne. Ko se je o tem prepričal, je zo-
pet zajezdil in šel v vodo; drugi so
mu sledili po indijanskem običaju,
drug za drugim.
"Kako nepredvidni so!" je menil
Old Wabble.
"Zakaj?" je vprašal Parker.
"Ker gredo takoj vsi v vodo, in
ker ne pošljejo najprej enega sem,
da se prepiča, če smo odšli. Sedaj
nam pridejo vsi pred puške. Moje kro-
gle so jim na razpolago."
Pripravil je puško, jaz sem mu pa
rekel:
"Streljalo se ne bo, sir. Pričako-
val sem jih tujak, ne da jih pomorim,
ampak da jih odvračam od zasledo-
vanja. Če se vrnejo in opazijo zasle-
dovanje, je za nas ravno tako dobro,
ali pa še bolje, kakor da bi jih po-
strelili. Kakor hitro je prvi dovolil
biti, se jim pokažemo; pometite pu-
ške nanje, medtem, ko z njimi go-
vorim, streljajte pa samo v slučaju, če
ustreli iz svoje kratkoceve." "Kakor
hočete," je mrmral Old
Wabble. "Bolje bi bilo pa vsaka-
ker, če izpustimo tem rdečim lo-
vom življenje."

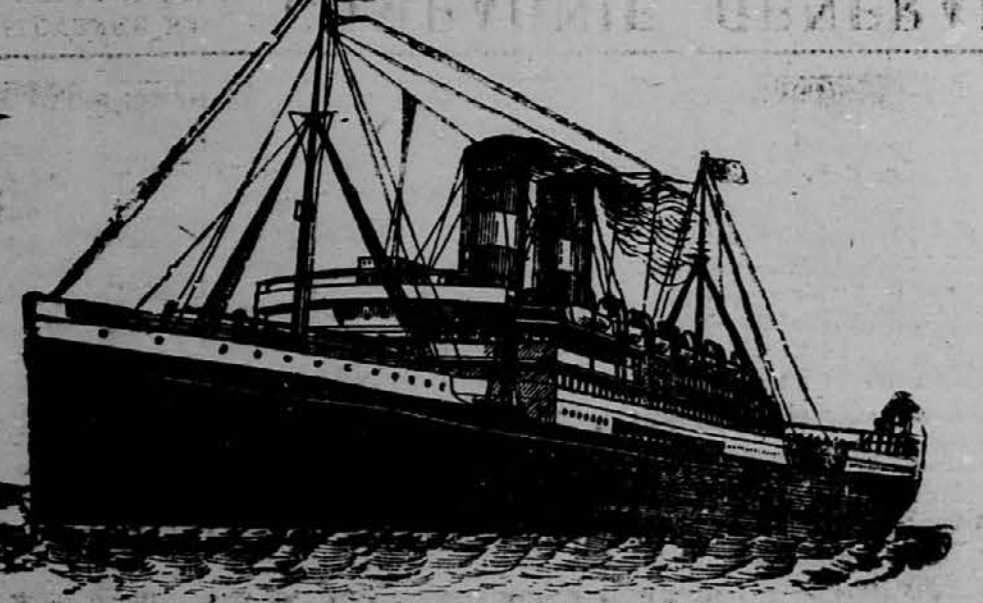
čem, da ne nameravajo komanči za-
novi nič budga."
"O tem se lahko takoj sedaj pre-
pričam!"
"Ne. Lotili se bomo in zasedli to
obrežje; tako vidimo vsakega Ko-
manča, ki bi hotel na to stran. En
sam strel zadostuje, da se združimo
in vas poženeemo nazaj. Če smo potem
jutri zvečer prepričani, da vaši voj-
niki niso skušali priti na tostransko
obrežje, bomo med prepričani, da želite
mir, naker ostavimo pokrajino, v ka-
tero sem prišel le radi tega, da osvo-
bodim Old Surehanda."
"Uf! Do jutri zvečer, to je dol-
go!"
"Za nas ne; časa imamo dovolj."
"Ali boste potem res odšli?"
"Videl naš ne boste več; to sem
rekel in danu besedo držim."
"In vi ste prišli le radi tega, da os-
vobodite Old Surehanda?"
"Da."
"Ne iz kakega drugega vzroka?"
"Ne, rekel sem ti že."
To sem mu lahko zagotovil, ne da
bi se zlagal. Namenjen sem bil v Llano
estacado, in ta pot me ne bi privedla
mimo 'modre vode'.
Zopet je izpregovoril nekaj besedi
s svojimi vojniki, naker se je znova
hotel z menoj pogajati:
"Old Shatterhand grozi, ker nam
ne veruje; če jezdimo varen naprej,
ne bode streljal!"
"Streljal bodem, in zagotovo te,
da bodeš prvi, katerega zadene moja
krogla v glavo. Če mi pa ne verja-
mamo, se lahko prepričam; nimam nič
proti temu. Sicer pa ne bomo dalj
čakali, ker je pet minut že preteklo."
"Uf! Potem odjezdimo nazaj; to-
da gorje Old Shatterhandu in nje-
govim bledolčnikom, če se bodo drznili
voluntir v času do jutri zvečer pri
'modri vodi'. Tudi mi bomo zased-
le obrežje in vsakega ustrelili, ki se
prikaže. Tudi jaz sem govoril!
Howgh!"
Obrnili so se in kmalu izginili drug
za drugim na oni strani vode za gr-
movjem. Obrnil sem se k Old Wab-
bleju:
"No, Mr. Cutter, kaj pravite se-
daj? Ali ni to krasen uspeh?"
"Uspeh? Celo krasen? Jaz ne vi-
dim nobenega uspeha."
"Saj so vendar odšli!"
"Pa se spet vrnejo!"
"Niti ne mislijo na to!"
"Vrnejo se, vam pravim. Prepla-
vali ali prebrodili bodo reko na dr-
gem mestu."
"Da bi se pustili od nas ustreliti?"
"Ali hočete res to storiti, kar ste
rekli, namreč obrežje zastaviti in za-
stražiti?"
"Ne, to je bila samo grožnja."
"Potem bodo torej prišli in nam
sledili!"
"Rečem vam, da ostanemo na dru-
gi strani, ker mislijo, da je moja
grožnja resnična."
"Potem bi bili neumni!"
"Neumni ali ne; ostali bodo; to
morete razvideti iz njegove grožnje."
"Da bodo tudi oni zastražili obre-
žje. Sicer so pa sedaj čisto prepriča-
ni, da smo prišli le radi Old Surehan-
da in da ne nameravamo nič več
proti njim. Pred Indijanci smo to-
re varni."
"Toda, če zastražijo svoje obre-
žje, bodo opazili, da nismo mi naše-
ga, in potem pridejo na vsak način
na to stran: this clear!"
"Da, to bodo opazili, pa ne tako
hitro, kakor mislite. Prišlijeni so k
največji previdnosti. Priplavati ne
smejo na to stran, da se prepričajo:
to bi bilo prenevarno. Razdalja je
tudi prevelika, da bi mogli kaj videti,
sicer si morajo pa tudi reči, da svo-
jih straž ne bomo razpostavili jav-
no, ampak tako, da jih ne morejo za-
paziti. Potem pride pa še nekaj, kar
si lahko mislite."
"Jaz? Hm, ne. Rad bi pa vedel,
če si more Old Surehand misliti ta
neznan slučaj."
Starčeva nakana pri teh besedah
je bila seveda, da se prepriča o Old
Surehandovi bistroumnosti, in je mi-
slil, da se ta ne bode pustil izpraše-
vati; toda velikanski lovec mu je po-
turkal na ramo in rekel smeje:
"Vi ne hočete pač postaviti na po-
izkušnjo, stari Wabble? To me za-
bava!"
"Me prav veseli, da vas ne žali,
če poslušate človek Mr. Shatterhand,
mora misliti, da je vsega vedno; ali je
potem čudno, če bi rad izvedel, ali ve
tudi Old Surehand kaj?"
"Rad ustrežem vaši radovednosti,
Mr. Cutter. Tudi jaz vem nekaj."
"Kaj pa?"
(Dalje prihodnje.)

KRETANJE PARNIKOV.
VADERLAND
odpluje 1. februarja v Antwerpen.
LA SAVOIE
odpluje 2. februarja v Havre.
CHICAGO
odpluje 4. februarja v Havre.
OCEANIC
odpluje 4. februarja v Southampton.
RYNDAM
odpluje 7. februarja v Rotterdam.

VAŽNO ZA VSAKESLOVENCA
Vsek potnik, ki se potuje skozi
New York v stari kraj ali pa ta sto-
rega kraja, naj obliže
PEVO SLOVENSKE - NEVATSKO
SOSTELNO S PARNOBROJEN
August Reck,
137 Washington St., New York City,
kjer bodo dobro postreženi in za na-
polnjenje za vožnjo čisto sobe za pre-
nočevanje. Dobra čisto soba.

VAŽNO ZA VSAKEGA ROJAKA!
Kadar pošljate
denarje v staro domovino
ali kadar nameravate potovati v staro domovino, ali vzeti sorodnike, ali
prijatelje iz stare domovine v to deželo, obrnite se za
parobrodni in železniški listek
s popolnim zaupanjem na
FRANK SAKSER CO.,
82 Cortlandt Street, New York City,
ali na podružnico
6104 St. Clair Ave., N. E., Cleveland, O.
Tisoče in tisoče rojakov in rojakinj se je že obrnilo v teh zadevah
na to tvrdko, a nikdo ni izgubil centa, in vsakdo je bil uljudno in pošteno
postrežen.
Kdor vam drugače svetuje ni Vaš prijatelj in neče vam dobro.

COMPAGNIE GENERALE TRANSATLANTIQUE.
Francoska parobrodna družba.
Direktna črta
do Havre, Pariza, Švice, Inomosta in Ljubljane.
Ekspres parniki so:
"LA PROVENCE" "LA SAVOIE" "LA LORRAINE" "LA TOURAINE"
na dva vijaka na dva vijaka na dva vijaka na dva vijaka

Poštni parniki so:
"LA BRETAGNE" "LA GASCogne" "CHICAGO" na dva vijaka.
Glavna agencija: 19 STATE STREET, NEW YORK,
corner Pearl St., Chesbrough Building.
Parniki odplujejo od sedaj naprej vedno ob četrtkih iz pristanišča št. 57
North River in ob sobotah pa iz pristanišča 84 North River, N. Y.
"LA SAVOIE" 2. febr. 1911. "ESPAGNE" 23. febr. 1911.
"LA TOURAINE" 9. febr. 1911. "LA BRETAGNE" 2. marca 1911.
"LA PROVENCE" 16. febr. 1911. "LA LORRAINE" 9. marca 1911.
POSEBNA PLOVITRA
V HAVRE:
Parnik "CHICAGO" odpluje s pomočjo 57 4. februarja op 3. uri popoldne.
Parnik "FLORIDE" odpluje s pomočjo 84 4. februarja ob 3. uri popoldne.
Parnik "CAROLINE" odpluje s pomočjo 18. februarja ob 3. uri popoldne.
Parnik "LA GASCogne" odpluje s pomočjo 57 18. febr. ob 3. uri popoldne.
Parniki z zveržo zadržani imajo po dva vijaka.

Avstro - Amerikanska črta
[preje bratje Cosulich]
Najpripravnija in najcenejša parobrodna črta za Slovence in Hrvate

Novi parnik na dva vijaka "MARTHA WASHINGTON".
Regulerna vožnja med New Yorkom, Trstom in Reko.
Cene vožnih listov iz New Yorka za III. razred so do:
Vsi spodaj navedeni novi parobro-
di na dva vijaka imajo brez-
plačni brojeve:
ALIOS, LAURA,
MARTHA WASHINGTON
ARGENTINA,
OCEANIA.
TRSTA \$36.00
LJUBLJANA 36.00
REKA 26.00
ZAGREBA 37.20
KARLOVOA 37.25
Za Martha Washington stane \$4 več
II. RAZRED do
TRSTA ali REKA \$50.00 do \$55.00
PHILPS BROS. & CO., Gen. Agents, 2 Washington St., New York